

FR Mode d'emploi

- Pour verrouiller l'antivol, tourner la clé à fond dans le sens horaire, pousser le cylindre jusqu'en butée puis tourner la clé dans le sens antihoraire.
- Pour déverrouiller, tourner la clé dans le sens horaire jusqu'à l'ouverture automatique.
- L'activation de l'alarme est confirmée par 1 bip sonore lors du verrouillage.
- Pour désactiver l'alarme, ouvrez le cylindre de verrouillage.
- Pour transporter l'antivol, verrouillez l'antivol une seconde fois. La désactivation de l'alarme est confirmée par l'absence de Bip lors du verrouillage.

EN How to use

- To lock the anti-theft device, turn the key fully clockwise, push the cylinder to the stop, then turn the key counterclockwise.
- To unlock, turn the key clockwise until it opens automatically.
- Activation of the alarm is confirmed by 1 beep when locking.
- To disable the alarm, open the locking cylinder.
- To transport the lock, lock it a second time. The alarm is disabled when no beep sounds during locking.

FR Remplacement de la pile

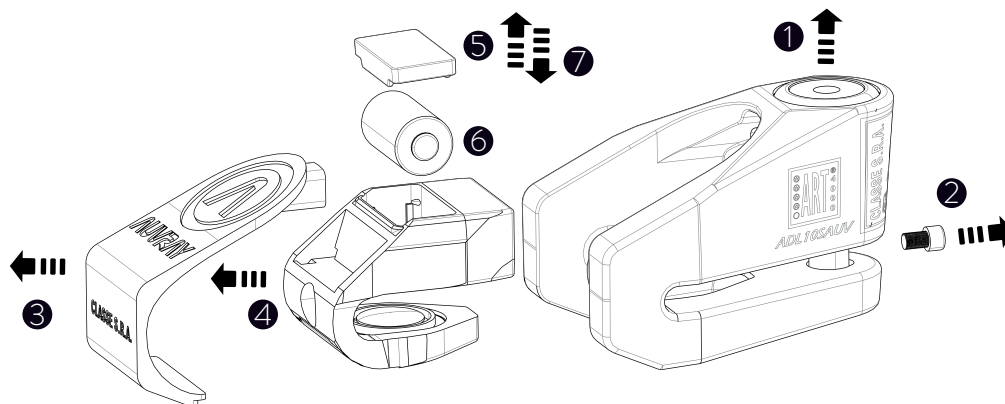
Retirer le film de protection de la pile avant la première utilisation

- 1 • Insérez la clé et déverrouillez.
- 2 • Utilisez la clé Allen pour retirer la vis.
- 3 • Retirez le couvercle.
- 4 • Retirez complètement le module alarme.
- 5 • Retirez le joint d'étanchéité
- 6 • Remplacer la pile usagée
- 7 • Replacer soigneusement le joint
- 8 • Réinsérez le module et refermer le bloque disque

EN Battery replacement

Remove the protective film from the battery before first use

- 1 • Insert the key and unlock.
- 2 • Use the Allen key to remove the screw.
- 3 • Remove the cover.
- 4 • Completely remove the alarm module.
- 5 • Remove the sealing gasket.
- 6 • Replace the used battery.
- 7 • Carefully reposition the gasket.
- 8 • Reinsert the alarm module and close the disc lock.



ADLAUV_INSTRUCTIONS_20260430

AUVRAY SAS
225, allée du Lyonnais Z.I
F-26300 BOURG DE PEAGE
Tél : +33(0)4 75 71 04 98
Email : contact@auvray-security.com
www.auvray-security.com



FR Cet appareil, ses accessoires, et batterie se recyclent

A DÉPOSER EN MAGASIN
OU
A DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairendemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

